

# DZIENNIK WILEŃSKI

Adres Redakcji i Administracji: Dominikańska Nr. 4.

Redakcja otwarta od godz. 2—4 po poł.

Administracja otwarta codziennie od g. 10 do 6 wiecz., w niedziele od 1—2.

**WARUNKI PRENUMERATY w Redakcji:** Rocznie—12 mk., półrocznie—6 mk., kwartalnie—3 mk., miesięcznie—1 mk. Z przesyłką: Rocznie—14 m. 40 fen., półrocznie—7 m. 20 fen., kwartalnie—3 m. 60 fen., miesięcznie—1 m. 20 fen.  
Zmiana adresu—20 fen.

**CENY OGŁOSZEŃ:** Na 4-ej str. za wiersz drobnego druku—25 fen., nekrologi—60 fen. Ogłoszenia drobne za wyraz—5 fen. Ogłoszenia przyjmuje Administracja „Dziennika Wileńskiego” do godz. 4 po poł. Po godz. 4-ej nekrologi i inne niecierpiące zwłoki zawiadomienia przyjmuje drukarnia ks. A. Rutkowskiego, Królewska (Botaniczna) № 7.

Numer pojedynczy 6 kop. = 10 fen.

Gazeta wychodzi codziennie — z wyjątkiem dni poświęconych.

## TELEGRAMY.

(W. T. B.)

### KOMUNIKAT URZĘDOWY NIEMIECKI.

#### Kwatera główna 14-go bm. FRONT ZACHODNI.

W południowej części frontu Anglicy podobnie jak dni poprzednich prowadzili energiczną działalność wywiadowczą.

Bitwa nad Sommą trwa. Powtórzenie ataków nieprzyjacielskich na północ od Sommy na froncie wielkiej szerokości w dn. 12 października nie powiodło się w skutek naszego ognia. Między Ancre i Morval rozwinięty został całkowicie tylko silny atak częściowy pod Gueudecourt. Został on odparty.

Ataki podjęte z linii Morval aż na południe do Bouchavesnes prawie wszędzie doprowadziły do zaciętych walk na bliską metę, w których francuska piechota wszędzie uległa. Wojska gen. von Boehna i von Garniera utrzymały całkowicie swe pozycje.

W południowej części lasu St. Pierre Vaast odebrano Francuzom z powrotem osiągnięte w poprzednich atakach zyski. 7 oficerów i 227 żołnierzy dostało się do niewoli i zdobyto kilka karabinów maszynowych.

Ze szczególnym odznaczeniem walczyły pułk fizylierów № 36, pułk piechoty № 48 i dywizja gen. majora v. Dreslera i Scharfensteina.

Na południe od Sommy ożywiła się znowu walka w Ablaincourt i przyniosła nam powodzenie.

Części pułków saskich przy pomocy dzielnego ataku ręcznego zdobyły z powrotem wschodnią część lasu Ambos (na północ od Chaulnes) i wzięły przytem 6 oficerów i 400 żołnierzy do niewoli.

W okręgu Mozy przemijająco energiczny wzmagaający się ogień działowy. Na wschód od Mozy pojedyncze pozbawione znaczenia walki na granaty ręczne i słabe bezskuteczne nieprzyjacielskie ataki.

#### FRONT WSCHODNI.

W wielu częściach frontu na zachód od Łucka energiczna działalność bojowa.

#### FRONT SIĘDMIOGRODZKI.

Pościg na froncie wschodnim czyni znaczne postępy. Na drodze Cziki

Szereda—przełęcz Gymes przeciwnik również się cofnął. Na przełęczach granicznych okręgu Burzen wojska związkowe zyskały teren. Rumuni stracili tu 292 jeńców, między nimi 8 oficerów i 6 karabinów maszynowych. Na zachód od przełęczy Vulkan ataki nieprzyjacielskie odparte zostały kontratakami. W jednym miejscu przeciwnik zajął linię grzbietu.

#### FRONT BAŁKAŃSKI.

Grupa wojsk generała feldmarszałka v. Mackensena.

Żadnych wypadków nie było.

#### Front Macedoński.

W zagięciu Cerny odparte zostały nowe, podejmowane również w nocy ataki serbskie. Sytuacja bez zmiany.

Pierwszy generał-kwatermistrz.  
Ludendorff.

### KOM. URZĘD. AUSTR.-WĘGIERSKI.

Wiedeń, 14 października.

#### FRONT WSCHODNI.

Na południe od Hatszeg (Hötzing) nieprzyjacieli owdładnął częścią grzbietu granicznego. Nocny kontratak odrzucił go z powrotem. O jedną górę walka jeszcze się toczy.

Oczyszczanie południowo-wschodniego i wschodniego okręgu granicznego Siedmiogrodu czyni szybkie postępy. Rumuni zostali w wielu punktach odrzućeni na przełęcz. Wszędzie, mianowicie w górach Gyergo wojska nasze znoszą całe oddziały rozbitków z różnych rumuńskich grup wojska.

Na Wołyniu panowała wczoraj bardzo ożywiona działalność bojowa.

#### FRONT WŁOSKI.

Ponieważ wczorajszy dzień na nadbrzeżnym froncie walk również upłynął w spokoju, więc ósmy wielki atak włoski z walkami w dniu 11-go października uważać należy za odparty. Jeszcze bardziej niż w ostatnich walkach ściągnął tym razem przeciwnik swe siły na skrzydło południowe.

Między morzem i wyżynami na wschód od Gorycji położonemi znajdowała się trzecia armja i części drugiej, ogółem 16 dywizji piechoty z bardzo potężną artylerią i licznymi baterjami minomiotów.

Nasi mężni wobec śmierci obrońcy Karstu wytrwali tydzień w najcięższym ogniu, a następnie trzy dni w nieustającym szturmie przeważającego liczebnie nieprzyjaciela, aż go zmusiły straty do zaprzestania ataku.

#### FRONT POŁUDNIOWO-WSCHODNI.

Nic ważnego.

Zastępca szefa sztabu generalnego  
v. Hoefler  
Feldmarszałek-leutnant.

#### Wypadki na morzu.

W nocy z dn. 12 na 13 października jedna z naszych eskadr hydroplanów znowu zrzuciła z powodzeniem bombami objekty wojskowe w Monfalcone i San Canziano. Wieczorem dn. 13 nasze hydroplany napadły na zakłady Adrijatyckie w Monfalcone i rzuciły cenne pociski. Lotnicy nieprzyjacielscy zrzucili bomby na stary port w Tryjeście i w pobliżu Miramare, nie wyrządźszy nigdzie żadnej szkody. Byli oni ściągani przez naszych lotników, przy czem jeden z lotników nieprzyjacielskich został zmuszony do opadnięcia poza lądami nieprzyjacielskimi przez porucznika statku linjowego Banfelda.

We wszystkich przedsięwzięciach nasze aeroplany były bezskutecznie ostrzeliwane.

Dowództwo floty.

### KOMUNIKAT URZĘD. BUŁGARSKI.

Sofja, 13 października.

#### Front Macedoński.

Sytuacja nie została zmieniona. Na froncie jez. Prespo aż do Wardaru ożywiona obustronna działalność artylerji. Około wsi Hurma walki patrolowe. Od Wardaru aż do jez. Dojran spokój. Zamieniono tylko kilka wystrzałów działowych.

U podnóża Belasica Planina słaby ogień działowy.

Na froncie Strumy niezbyt obszerna działalność artylerji i starcia między oddziałami wywiadowczymi.

Około wsi Jeniköj ogniem naszym odpędziliśmy 3 automobile pancerne.

11-go października pochowaliśmy po walce około Barrakildjounaya przeszło 200 nieprzyjacielskich trupów i wzięliśmy oficera oraz 20 żołnierzy angielskich do niewoli.

Na wybrzeżu Egejskim ożywione krążenie.

Około wsi Enidje w walce powietrznej straciliśmy aeroplan nieprzyjacielski. Lotnik został wzięty do niewoli.

#### Front rumuński.

Żadnej zmiany w sytuacji niema. Nad Dunajem artylerja rumuńska ostrzeliwała bezskutecznie brzeg między Kostol, Kladovo, Davidovec i Sir. Nasza artylerja wywołała w mieście Kalafat znaczne pożary.

Około Lom walka artylerji, podczas której zmusiliśmy do milczenia artylerję nieprzyjacielską.

W Dobrudży i na wybrzeżu morza Czarnego—spokój.

BERLIN (13 bm.) Urzędownie. Wspomniany w dzisiejszym komunikacie rządowym przelot nieprzyjacielskiej eskadry ponad południowymi Niemcami według uzupełniających doniesień rządowych odbył się w sposób następujący: 12 października między 3 i 5 po południu wyruszyło kilka nieprzyjacielskich eskadr lotniczych, ogółem 40—50 aeroplanów na nasz południowy niemiecki okręg. Bomby zrzucone na Donau—Eschingen, Allmenschofen, Hüfingen, Eschweiler, koło Neustadt, Haslach w dolinie Kinzig i Roffweil nie wyrządźły żadnych materialnych strat wojskowych. Uszkodziły one nieznacznie prywatną własność i zraniły lekko kilka osób cywilnych. W Tybindze spadła bomba na lazaret rezerwowy, przy czem w sąsiednim ogrodzie zabito dwoje dzieci. Poza temi dziećmi w Tybindze i Oberndorfie padło jeszcze ofiarą 7 osób. Ilość rannych ogółem sięga 26. Z napastniczych aeroplanów stracone zostało 9 (między nimi jeden angielski) przez naszych lotników i naszym ogniem ochronnym. W ten sposób nieprzyjacieli przy użyciu swym napadzie na spokojne niemieckie miejscowości musiał opłacić swój wojskowo nie posiadający znaczenia rezultat, znacznymi własnymi stratami.

LONDYN (14 bm.) «Morningpost» donosi z Aten, że Venizelos zwrócił się do mocarstw koalicyjnych z prośbą o uznanie prowizorycznego rządu.

W nocy na 13 października wyładował francuski oddział i zajął w Atenach stację kolei do Larissy oraz przeszkodził odejściu pociągu z marynarzami do Larissy.

LONDYN (14 bm.) Reuter. Admirał Fournier zażądał w nocy do rządu greckiego prawa kontroli nad grecką policją i zakazu obywatelom greckim noszenia bion. Następnie ma być zakazane dostarczanie do Tessalji materiału wojennego i zboża. Wszystkie żądania spełniono.

LONDYN (14 bm.) «Daily Telegraph» donosi z Aten, że pewna osobistość dyplomatyczna została przyjęta na audjencji przez króla i zaklinała go, aby zmienił swą politykę.

Król na to odpowiedział, że woli on raczej opuścić tron, niż narazić Grecję na niebezpieczeństwo.

Jest on przeświadczony, że Rumu-





dzin — 2,427 mk. — 4,040 kart chlebowych.

W cyrkule VII otrzymały 272 rodziny — 2,217 mk. — 3,685 kart chlebowych.

W cyrkule VIII otrzymało 671 rodzin — 5,829 mk. — 9,685 kart chlebowych.

Razem otrzymało 3,656 rodzin 29,730 mk. — 49,440 kart chlebowych.

Wileńskie Towarzystwo Rolnicze zaprasza na zwyczajne walne zgromadzenie jesienne, które odbędzie się w niedzielę, 22-go października 1916 r., o godz. 2 ej pp. w lokalu Tow. Roln. (Zawalna 9) — z następującym porządkiem dziennym: 1) odczytanie protokołu; 2) sprawozdanie z działalności Tow. od 15 kwietnia 1916 r., ref. L. Chomiński; 3) sprawozdania z działalności «Składu» Tow. od 15 kwietnia r. b. — W.

Świątkowski; 4) sprawozdanie kaso-we Tow.—B. Umiastowski; 5) sprawozdanie ze Stacji rolniczej doświadczalnej w Bieniakoniach i z doświadczeń, założonych w r. 1916 — J. Borowski; 6) «O przysałość naszą na wsi»—dr. W. Staniewicz; 7) wyniki gospodarowania w obecnych warunkach—J. Borowski; 8) rośliny, których uprawa w czasach wojennych może być pożądana — A. Untalis; 9) balotowanie nowych członków; 10) sprawy bieżące; 11) wnioski i interpelacje.

Zgromadzenie. Zawiadamia się pp. Szewców że, za pozwoleniem władz odbędzie się jutro 15 bm. o g. 3 po poł. przy zaułku św. Michalskim № 10 (w Konwiktach) ogólne zebranie chrześcijańskiego cechu szewców, na które uprasza się o jak najliczniejsze przybycie.

Wichura. Onegdaj rozszalała nad Wilnem wichura, łamiąc w wielu miejscach przedmiejskie płoty.

— Oświetlenie elektryczne. W № 210 «Dziennika» zamieściliśmy notatkę o tem, że instytucje i zakłady dobroczynne, które dotychczas nie posiadają elektryczności, mogą składać podania o pozwolenie na wprowadzenie takowej.

Otóż dowiadujemy się od dyrektora elektrowni miejskiej, że powyższa notatka nie zupełnie odpowiada rzeczywistości, miejski wydział elektryczny bowiem wobec nagromadzenia podań o elektryczność i nie możliwości zadowolenia wszystkich petentów, przyjmowanie nowych podań już dawno zawiesił.

Przedstawienie białoruskie. Proszeni jesteśmy o zaznaczenie, że dziś w sali klubu Robotniczego (d. klub Poleski) przy ul. Wroniej № 5, odbędzie się pierwsze, po dłuższej przerwie, przedstawienie białoruskie. Druży-

na amatorska pod kier. p. F. Olechnowicza odegra «Chama» E. Orzeszkowej.

Kradzieże. Onegdaj okradziono mieszkanie K. Łutowicza, zamieszkałego we wsi Pożaryszkach.

Okradziono również mieszkanie H. Kilewiczowej (Popławska 64). Poszukiwania dały dobre rezultaty, gdyż sprawców kradzieży zaaresztowano i część skradzionych rzeczy odebrano.

Okradziono mieszkanie I. Mackiewicz, zwirowa Góra 15.

Komendantura Milicji miejskiej. Następujące osoby proszone są o zgłoszenie się do Komendantury Milicji we własnym interesie: (ul. Dominikańska № 3)

Rodzina Stanisława i Kazimierza Bartoszewicza, Tekla Michalkiewicz, Lejba Chillels, Chazanow, vel Schazanow, Adam i Rosalja Zmitrowicz, Aptekarz Strumiłło, Mina Rubins, Łukowski, Esia i Nechama Szub, oraz rodziny robotników z Królestwa: Weroniki Malchowskiej i Michała Samborskiego.

Niedoreżone listy. Peissach Broido, Pochel Griliches, Michał Gordonowicz, Antoni Griepowicz, Beile Kaplan u Smolewicz.

KINEMATOGRAF „LUX” S-to Jerska Nr. 11. Właściciel J. Krubicz.

DZIŚ OSOBLIWI PROGRAM! Spowiedź duszy dziecięcej, tragedia w 3-ch dużych częściach z życia dręczycieli i handlarzy dziećmi. Oddzielne części. 1) Handlarze dziećmi, 2) Barbarzyńcy, 3) Przeczucia matki, 4) Nad przepaścią, 5) Nie, to jest mój syn! — Morye i jego żona, komedia. — Zaczarowany zamek, fajer. — Kronika wojenna, natura.

Teatr familijny R. Sztremera Wielka 74.

Wskutek dużego zainteresowania i prośby Publiczności, obraz ten jeszcze pozostawiony tylko na dziś i jutro. Wyłącznie w kinematografie R. SZTREMERA demonstruje się obraz, otrzymany z Warszawy, z polskimi napisami. Program od 12 października 1916 r. Wesele w Walonie, dramat w 4-ach aktach z życia cygańsko-rumuńskiego. — Treioenopoli, natura. — Skandal w eleganckim świecie, komedja. — Obrazy te były demonstrowane w Warszawie w ciągu całego miesiąca w Warszawskiej Filharmonji i sprawiły furorę. Od godz. 1-szej do 5-tej po południu ceny miejsc od 25 fenygów.

Kino-teatr „REPOS” ul. Trocka № 2.

Szkoła życia, dramat w 3-ach aktach. — Poemat wschodni, dramat w 3-ach aktach. — Na polowaniu, humoreska. — Pokonana nienawiść, humoreska. — Kronika wojenna, natura. — Od godz. 1-szej do 5-tej ceny miejsc niższe do połowy.

Dziś, w sali klubu Robotniczego (był. klubu Poleskiego) przy ul. Wroniej № 5, PRZEDSTAWIENIE BIAŁORUSKIE, „CHAM”, obraz dram. w 4-ach odstępach (z powieści Elizy Orzeszkowej). Cena biletów od 30 fen. do 1 m. 50 f. — Początek widowiska o godz. 5 i pół wieczorem.

Zarząd T-wa Pośrednictwa Pracy zawiadamia o otwarciu swego magazynu, w którym sprzedaje następujące rzeczy damskie: BLUZKI, SZLAFROKI, MATINKI, NOCNE KOSZULE, GORSETY i rozmaite DZIECIĘCE UBRANIA. — Ceny przystępne, NAZRACZONIE przez Zarząd. Co tydzień nowy wybór. Ul. Niemiecka Nr. 21. 071

Ajentura Warszawskiego Towarzystwa Ubezpieczeń od ognia A. Kołtunowicza. 43 WILNO, Zawalna Nr. 24 (róg Trockiej). Zarząd Główny w Warszawie.

JEDWAB TANIEJ NIŻ WEŁNA!!! Z powodu likwidacji składu, do 12-go października zupełna wyprzedaż rozmaitych gatunków: jedwabiu, pluszu i welwetu po bardzo tanich cenach. Firma L. NOCHUMZONA Wilno, ul. Wielka 86 (wprost teatru Miejskiego). 45

!!! Jedyne źródło !!! Gdzie przy braku materiałów można tanio obstałować lub gotowe ubranie kupić w chrześcijańskiej firmie, tylko z dobrych materiałów i solidnej roboty po cenach nie wyzyskanych lecz ... W. ZANIEWSKI, Zamkowa Nr. 3. !!! Także serdaki dla pań polecam !!! 10

KAPUSTĘ do kwaszenia, buraki, marchew i brukiew poleca zakład ogrodnicy W. Plebańczyka, Wileńska № 10. 27

Kupuję cenności, perły i drogic kamienie, antyki i sztuczne zęby. Płacę najwyższe ceny. Tatarska 20—17. 44

Węgle drzewne sprzedaje tanio Gazownia, Maneżowa 5. 37

Do wynajęcia mieszkania bez mebli, a także pokoje umeblowane ze wszystkimi wygodami. Wronia 5—1. 29

Fortepjany i pianina do wynajęcia, reperacji i strojenia. II-ga Portowa 1—5, Estko. Tamże są do sprzedania rozmaitego gatunku owoce. 19

Dwie kozy do sprzedania stara i młoda. Zauł. Bernardyński № 6—zakład introligatorski. 40

Introligator B. Aleksandrowicz Tatarska 11, przyjmuje roboty w zakresie fachu wchodzące. 36

Mieszkania do wynajęcia z wszelkimi wygodami i elektrycznością 3 i 5 pokoi. Objazdowa № 6. 36

Obiady „ZDROWIA”, Wileńska 25. Dziś gęś z jabłkami i flaki. Obiady po 1 m. 60 f. i po 1 m. 52

W SZKOLE koedukacyjnej WANDY KUNCEWICZÓWNY przyjmowane są zapisy dzieci na 2-gie półrocze rok szkolnego 1916/17. Początki nauki, przygotowanie do gimnazjum. 34 Gubernatorska 1—20.

Sprzedam za 50 rb. palto zimowe sukienne, czarne, z wysokiej i pełnej osoby, dobre na wiatr. Tamże lustro toaletowe za 8 rb., trzy tuziny kryształowych kieliszków nieniższych i tuzin podstawek do nożów—razem 16 rb. Ludwisarska 14—12, wprost bramy, w podwórzu. 51

Tanio sprzedam kredens, stół stołowy i szafę. Nowoswiecka 18—2. 48

Fortepjan i meble orzechowe w bardzo dobrym stanie do sprzedania. S-to Jańska 29—9. 20

Elektryczne i gazowe oświetlenie, oraz wszelkie reperacje i przeróbki wykonywa C. Kowalcuk, Dominikańska 13—9. 50

W magazynie T. Jankowskiej, Wileńska 26, są JABŁKA DO SPRZEDANIA na funty i pudy. 47

Sekcja ogrodowa Polskiego T-wa Pomocy Oflarom Wojny sprzedaje w ogrodzie przy ul. Ostrobramskiej № 51 jabłka i gruszki po cenie od 8 do 18 marek pud. Przyjmują się obstałunki na marynowaną botwinę i na owoce suszone.

Tłumaczenia z polskiego i rosyjskiego na niemiecki i odwrotnie, oraz pisanie podań w języku niemieckim do wszelkich urzędów załatwia Józefa Żebrowska, Kankaska 14—4. 67

Chłopcy umiejący wyrzynać laubzegą znajdują stałe zajęcie na wystawie Wileńskich Domów Pracy, ul. Wielka 43. Zwracać się należy z przedłożeniem wzoru pracy rano od 9 do 10. 67

Króliki RASOWE tanio do sprzedania. Antokol, Senatorska 25—4. 067

DRUKARNIA Ks. A. RUTKOWSKIEGO WILNO, ul. Botaniczna Nr. 7. Przyjmuje wszelkie obstałunki w zakresie drukarstwa wchodzące, jako to: Czasopisma, sprawozdania, broszury, cenniki, dzieła, cyrkularze, adresy, etykiety, rachunki, kwitarsjusze, bilety wizytowe, koperty, tabele, blankiety, klepsydry i t. d. Wykończenie staranne. Ceny umiarkowane.

PIERWSZE ROSYJSKIE TOWARZYSTWO UBEZPIECZEŃ ZAŁOŻONE W ROKU 1827. Wileńskie Ajentury Jenerelne S-to JERSKA 5 i JAGIELLOŃSKA 3, czynne oddziennie w godzinach biurowych. 46